

Vayikra: Shabbat Triennial year 1

[Leviticus]

(1)1:He called to Moshe, and the LORD spoke to him out of the Tent of Meeting, saying,

2:Speak to the children of Yisrael, and tell them, When anyone of you offers an offering to the LORD, of the cattle, of the herd and of the flock you shall offer your offering.

3:If his offering is a burnt-offering of the herd, he shall offer a male without blemish. He shall offer it at the door of the Tent of Meeting, that he may be accepted before the LORD.

4:He shall lay his hand on the head of the burnt-offering, and it shall be accepted for him to make atonement for him.

5:He shall slaughter the bull before the LORD. Aharon's sons, the priests, shall present the blood and sprinkle the blood around on the altar that is at the door of the Tent of Meeting.

6:He shall flay the burnt-offering, and cut it into its pieces.

7:The sons of Aharon the priest shall put fire on the altar, and lay wood in order on the fire;

8:and Aharon's sons, the priests, shall lay in order the pieces, the head, and the fat on the wood that is on the fire which is on the altar;

9:but its innards and its legs he shall wash with water. The priest shall burn the whole on the altar, for a burnt-offering, an offering made by fire, of a sweet savor to the LORD.

10:If his offering is of the flock, of the sheep, or of the goats, for a burnt-offering, he shall offer a male without blemish.

11:He shall slaughter it on the side of the altar northward before the LORD. Aharon's sons, the priests, shall sprinkle its blood on the altar round about.

12:He shall cut it into its pieces, with its head and its fat. The priest shall lay them in order on the wood that is on the fire which is on the altar,

13:but the innards and the legs he shall wash with water. The priest shall offer the whole, and burn it on the altar: it is a burnt-offering, an offering made by fire, of a sweet savor to the LORD.

(1)וַיִּקְרָא אֶל־מֹשֶׁה וַיְדַבֵּר יְהוָה אֵלָיו מֵאֵהָל מוֹעֵד
לֵאמֹר: דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם אַדְמָה
כִּי־יִקְרִיב מִכֶּם קָרְבָן לַיהוָה מִן־הַבְּהֵמָה מִן־הַבָּקָר
וּמִן־הַצֹּאן תִּקְרִיבוּ אֶת־קָרְבַּנְכֶם: אִם־עֲלֶה קָרְבָּנוֹ
מִן־הַבָּקָר זָכָר תָּמִים יִקְרִיבוּ אֶל־פֶּתַח אֵהָל מוֹעֵד
יִקְרִיב אֹתוֹ לְרִצְנוֹ לִפְנֵי יְהוָה: וְסָמַךְ יָדוֹ עַל רֹאשׁ
הָעֹלָה וְנִרְצָה לוֹ לְכַפֵּר עָלָיו: וְשָׁחַט אֶת־בֶּן הַבָּקָר
לִפְנֵי יְהוָה וְהִקְרִיבוּ בְנֵי אֹהֶרֶן הַכֹּהֲנִים אֶת־הַדָּם
וְזָרְקוּ אֶת־הַדָּם עַל־הַמִּזְבֵּחַ סָבִיב אֲשֶׁר־פֶּתַח אֵהָל
מוֹעֵד: וְהִפְשִׁיט אֶת־הָעֹלָה וְנָתַח אֹתָהּ לְנִתְחֶיהָ: וְנָתְנוּ
בְּנֵי אֹהֶרֶן הַכֹּהֵן אֵשׁ עַל־הַמִּזְבֵּחַ וְעָרְכוּ עֵצִים עַל־
הָאֵשׁ: וְעָרְכוּ בְנֵי אֹהֶרֶן הַכֹּהֲנִים אֵת הַנִּתְחִים אֶת־
הָרֹאשׁ וְאֶת־הַפְּדָר עַל־הָעֵצִים אֲשֶׁר עַל־הָאֵשׁ
אֲשֶׁר עַל־הַמִּזְבֵּחַ: וְקָרְבוּ וְכָרְעוּ יָרְחָץ בַּמַּיִם
וְהִקְטִיר הַכֹּהֵן אֶת־הַכֹּל הַמִּזְבֵּחַ עֲלֶה אִשָּׁה רֵיח־
נִיחֹחַ לַיהוָה: וְאִם־מִן־הַצֹּאן קָרְבָּנוֹ מִן־הַכְּשָׂבִים אוֹ מִן־הָעִזִּים לְעֹלָה זָכָר תָּמִים
יִקְרִיבוּ: וְשָׁחַט אֹתוֹ עַל יָרֵךְ הַמִּזְבֵּחַ צִפְנָה לִפְנֵי
יְהוָה וְזָרְקוּ בְנֵי אֹהֶרֶן הַכֹּהֲנִים אֶת־דָּמוֹ עַל־הַמִּזְבֵּחַ
סָבִיב: וְנָתַח אֹתוֹ לְנִתְחָיו וְאֶת־רֹאשׁוֹ וְאֶת־פְּדָרוֹ
וְעָרָךְ הַכֹּהֵן אֹתָם עַל־הָעֵצִים אֲשֶׁר עַל־הָאֵשׁ
אֲשֶׁר עַל־הַמִּזְבֵּחַ: וְהִקְרַב וְהִכְרַעַם יָרְחָץ בַּמַּיִם
וְהִקְרִיב הַכֹּהֵן אֶת־הַכֹּל וְהִקְטִיר הַמִּזְבֵּחַ עֲלֶה

הוא אֵשֶׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה:

14:If his offering to the LORD is a burnt-offering of birds, then he shall offer of turtle-doves, or of young pigeons, his offering.

15:The priest shall bring it to the altar, and nip off its head, and burn it on the altar; and its blood shall be drained out on the side of the altar;

16:and he shall take away its crop with its filth, and cast it beside the altar on the east part, in the place of the ashes:

17:and he shall tear it by its wings, but shall not divide it apart. The priest shall burn it on the altar, on the wood that is on the fire. It is a burnt-offering, an offering made by fire, of a sweet savor to the LORD.

(2)1:When anyone offers an offering of a meal-offering to the LORD, his offering shall be of fine flour; and he shall pour oil on it, and put frankincense on it.

2:He shall bring it to Aharon's sons the priests; and he shall take his handful of its fine flour, and of its oil, with all its frankincense; and the priest shall burn the memorial of it on the altar, an offering made by fire, of a sweet savor to the LORD.

3:That which is left of the meal-offering shall be Aharon's and his sons': it is a most holy thing of the offerings of the LORD made by fire.

4:When you offer an offering of a meal-offering baked in the oven, it shall be unleavened cakes of fine flour mingled with oil, or unleavened wafers anointed with oil.

5:If your offering is a meal-offering of the baking-pan, it shall be of unleavened fine flour, mingled with oil.

6:You shall break it in pieces, and pour oil on it. It is a meal-offering.

7:If your offering be a meal-offering of the frying-pan, it shall be made of fine flour with oil.

8:You shall bring the meal-offering that is made of these things to the LORD: and it shall be presented to the priest, and he shall bring it to the altar.

9:The priest shall take up from the meal-offering the memorial of it, and shall burn it on the altar, an offering made by fire, of a sweet savor to the LORD.

וְאִם מִזֶּה־עוֹף עֲלֶה קָרְבָּנוֹ לַיהוָה וְהִקְרִיב מִזֶּה־הַתּוֹרִים

אוּ מִזֶּה־בְּנֵי הַיּוֹנָה אֶת־קָרְבָּנוֹ: וְהִקְרִיבוּ הַכֹּהֵן אֶל־

הַמִּזְבֵּחַ וּמָלַק אֶת־רֹאשׁוֹ וְהִקְטִיר הַמִּזְבֵּחַהּ וְנִמְצָה

דָּמוֹ עַל קִיר הַמִּזְבֵּחַ: וְהִסִּיר אֶת־מְרֹאָתוֹ בְּנִצְתָהּ

וְהִשְׁלִיךְ אֹתָהּ אֶצְל הַמִּזְבֵּחַ קֹדֶמָה אֶל־מְקוֹם הַדָּשָׁן:

וְשִׁטַּע אֹתוֹ בְּכַנְפָיו לֹא יַבְדִּיל וְהִקְטִיר אֹתוֹ הַכֹּהֵן

הַמִּזְבֵּחַהּ עַל־הָעֵצִים אֲשֶׁר עַל־הָאֵשׁ עֲלֶה הוּא

אֵשֶׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה:

כִּי־תִקְרִיב קָרְבָּן מִנְחָה לַיהוָה סֹלֶת יִהְיֶה קָרְבָּנוֹ

וַיִּצַק עָלֶיהָ שֶׁמֶן וְנָתַן עָלֶיהָ לְבִנָּה: וְהִבִּיאָה אֶל־בְּנֵי

אַהֲרֹן הַכֹּהֲנִים וְקִמֵּץ מִשָּׁם מְלֵא קַמְצוֹ מִסֹּלֶתָהּ

וּמִשְׁמֶנָּה עַל כָּל־לְבַנְתָּהּ וְהִקְטִיר הַכֹּהֵן אֶת־

אֲזִכָּרְתָהּ הַמִּזְבֵּחַהּ אֵשֶׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה: וְהַנּוֹתֶרֶת

מִזֶּה־הַמִּנְחָה לְאַהֲרֹן וּלְבָנָיו קֹדֶשׁ קֹדָשִׁים מֵאֲשֵׁי

יְהוָה:

מֵאֲפֶה תִנּוֹר סֹלֶת חֲלוֹת מִצַּת בְּלוּלֹת בַּשֶּׁמֶן וּרְקִיקֵי

מִצּוֹת מְשֻׁחִים בַּשֶּׁמֶן:

מִנְחָה עַל־הַמִּחְבֵּת קָרְבָּנְךָ סֹלֶת בְּלוּלָה בַּשֶּׁמֶן

מִצָּה תִהְיֶה: פִּתּוֹת אֹתָהּ פִּתִּים וַיִּצַקְתָּ עָלֶיהָ שֶׁמֶן

מִנְחָה הוּא:

מִנְחַת מֵרֻחֶשֶׁת קָרְבָּנְךָ סֹלֶת בַּשֶּׁמֶן תַּעֲשֶׂה:

וְהִבֵּאתָ אֶת־הַמִּנְחָה אֲשֶׁר יַעֲשֶׂה מֵאֲלֶה לַיהוָה

וְהִקְרִיבָהּ אֶל־הַכֹּהֵן וְהִגִּישָׁה אֶל־הַמִּזְבֵּחַ: וְהָרִים

10:That which is left of the meal-offering shall be Aharon's and his sons': it is a most holy thing of the offerings of the LORD made by fire.

11:No meal-offering, which you shall offer to the LORD, shall be made with leaven; for you shall burn no yeast, nor any honey, as an offering made by fire to the LORD.

12:As an offering of first fruits you shall offer them to the LORD: but they shall not come up for a sweet savor on the altar.

13:Every offering of your meal-offering shall you season with salt; neither shall you allow the salt of the covenant of your God to be lacking from your meal-offering: with all your offerings you shall offer salt.

14:When you offer a meal-offering of first fruits to the LORD, in the ear parched with fire, bruised grain of the fresh ear you shall offer for the meal-offering of your first fruits grain.

15:You shall put oil on it, and lay frankincense on it: it is a meal-offering.

16:The priest shall burn the memorial of it, of its bruised grain, and of its oil, with all its frankincense: it is an offering made by fire to the LORD.

הַכֶּהֵן מִן־הַמִּנְחָה אֶת־אֲזִכָּרְתָהּ וְהִקְטִיר הַמִּזְבֵּחַ
אֲשֶׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה: 10 וְהַנּוֹתֶרֶת מִן־הַמִּנְחָה לְאַהֲרֹן
וּלְבָנָיו קֹדֶשׁ קֹדָשִׁים מֵאֲשֵׁי יְהוָה: 11 כָּל־הַמִּנְחָה אֲשֶׁר
תִּקְרְבוּ לַיהוָה לֹא תַעֲשֶׂה חֶמֶץ כִּי כָל־שָׂאֵר וְכָל־
דְּבַשׁ לֹא־תִקְטְרוּ מִמֶּנּוּ אֲשֶׁה לַיהוָה: 12 קָרְבַּן רֵאשִׁית
תִּקְרְבוּ אִתְּם לַיהוָה וְאֶל־הַמִּזְבֵּחַ לֹא־יַעֲלוּ לְרֵיחַ
נִיחֹחַ: 13 וְכָל־קָרְבַּן מִנְחַתְךָ בַּמֶּלַח תִּמְלַח וְלֹא תִשְׁבִּית
מֶלַח בְּרִית אֱלֹהֶיךָ מֵעַל מִנְחַתְךָ עַל כָּל־קָרְבָנְךָ
תִּקְרִיב מֶלַח: 14 וְאִם־
תִּקְרִיב מִנְחַת בְּכוֹרִים לַיהוָה אֲבִיב קִלּוֹי בָּאֵשׁ
גֵּרֶשׁ כַּרְמֶל תִּקְרִיב אֶת מִנְחַת בְּכוֹרֶיךָ: 15 וְנָתַתְּ עָלֶיהָ
שֶׁמֶן וְשִׁמְתָּ עָלֶיהָ לְבָנָה מִנְחָה הִוא: 16 וְהִקְטִיר הַכֶּהֵן
אֶת־אֲזִכָּרְתָהּ מִגֵּרֶשֶׁהּ וּמִשֶּׁמֶןָּהּ עַל כָּל־לִבְנֹתָהּ
אֲשֶׁה לַיהוָה: